

星房虛昂停印
遠近郵費酌加
新開行情日派
廿百七千壹萬壹第

丹山水

蓋丹山天然藥石飲乃東洋神戶紀理佛衛見臣在大加辣氏家溫泉選裝者無不稱讚此藥水係由名醫調製而成其功效之別等蓋理和天然藥水乃紀理佛衛見臣在大加辣氏家溫泉選裝者此藥水係由名醫調製而成其功效之別等

價目謹列
每箱四十八樽價銀六員五毫
每箱一百小樽價銀八員正

怡園告白

本園在馬路邊... 怡園主人謹啓

大氏藥房

精製靈效膏丹丸散

參茸烏雞白鳳丸	參茸衛生丸	參茸補腎丸	參茸壯陽丸	參茸益氣丸	參茸養血丸	參茸安神丸	參茸定志丸	參茸寧神丸	參茸清心丸	參茸潤肺丸	參茸止咳丸	參茸化痰丸	參茸通便丸	參茸利尿丸	參茸止瀉丸	參茸止渴丸	參茸止汗丸	參茸止汗丸	參茸止汗丸
參茸補腎丸	參茸壯陽丸	參茸益氣丸	參茸養血丸	參茸安神丸	參茸定志丸	參茸寧神丸	參茸清心丸	參茸潤肺丸	參茸止咳丸	參茸化痰丸	參茸通便丸	參茸利尿丸	參茸止瀉丸	參茸止渴丸	參茸止汗丸	參茸止汗丸	參茸止汗丸	參茸止汗丸	參茸止汗丸
參茸補腎丸	參茸壯陽丸	參茸益氣丸	參茸養血丸	參茸安神丸	參茸定志丸	參茸寧神丸	參茸清心丸	參茸潤肺丸	參茸止咳丸	參茸化痰丸	參茸通便丸	參茸利尿丸	參茸止瀉丸	參茸止渴丸	參茸止汗丸	參茸止汗丸	參茸止汗丸	參茸止汗丸	參茸止汗丸

司各脫乳白魚肝油最大之功力能治老少
諸症皆獲奇功
司各脫乳白魚肝油可以回復病

刺時名

敬啟者僕巧製眼鏡多年凡有水晶石其能透光助視者親自試驗其效甚速凡近視遠視眼瞶無論年高年幼有患視物模糊者各因其患眼瞶視物不真者亦有或燈火太多苦勞眼力致有眼瞶視物不真者亦有或燈火太多苦勞眼力致有眼瞶視物不真者亦有

天美國艾羅醫生補腦汁

腦為一身之主... 補腦汁

山得爾彌地

此山得爾彌地藥丸為治五淋二濁最見捷效之藥... 養母使勞動忌食性熱之物更忌房事

銀行
香港
上海
本公司初創時紅白大小明淨

有路在

本公司常有上等絲綢... 九折諸尊請早日移玉

春肇鄭

牙科法西... 君光顧請移玉趾

Van Houten's Cocoa

粉 糕 穀 頓 厚 溫

溫厚	味美	神壯	水沖	養生	價值	處皆
所製之穀粉	性和開胃	能令人強健	調融甚易	中之精品也	相宜遠勝他粉	有寄賣請嘗試之

CHAMBERLAIN'S PAIN-BALM

THE GREAT RHEUMATISM BALM
LAME BACK, LUMBAGO, GOUT, BRUISES, BURNS AND SCALDS, SORE THROAT, HEADACHE, TOOTHACHE, EACACHE.

ROSEDA WATER

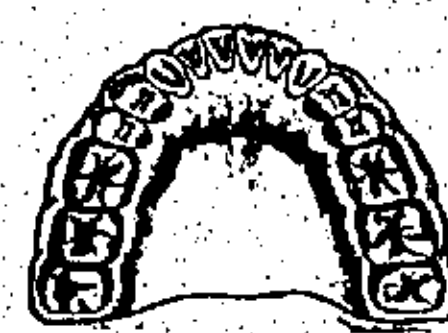
MURRAY & LANMAN NEW YORK

春肇鄭

牙科法西... 君光顧請移玉趾

本公司實備資本銀一百萬圓專保各通商口岸輪船船
本港屋宇傢私貨物無意外之虞所有保險事宜悉照英例
辦理并附島匯兌各埠銀兩諸君光顧請至文咸西街門

何潤光
西法鑲牙



即士丹利街門牌十八號
二號三樓此佈 關心焉
啟者弟由美回華敬臨現
遷往德輔道中門牌第一
百零五號二樓專用西法
鑲牙 貴客賜教請移玉
步 士旦士

啟者李胡氏向在羊城博濟醫局受業美國顧富二位姑娘
醫師門下專習西法接生嬰兒工夫醫練四年深明妙術後
蒙嘉約贈醫生順姑娘銜師同給執照准出濟世茲在本港
接生多年殷戶貧家多延往理無不穩妥特發證賞若遇逆
產難生者醫家器具定即檢齊携至可保大小無虞氏心本
欲濟人凡求接生請到闊麟街第三十九號二樓

光緒廿七年 五月廿三日 李胡氏謹啟 謹白

以華音易明白每套取價七毫五仙英國品一書通行
海內早經沽絕茲特重加增訂用西紙刊印便於學英
習英文者每本取價壹元其中所用平上去入龍夾音等
之聲俱與英學吻合且體法一一備詳其欲得善師者通
其語者將此書閱之一目瞭然誠小學之梯航也

代賣處 張珍書樓 聚文閣 萬卷樓 錦園
英華書莊 雙門底聚書樓 七十九

寄 華字日報館三樓
傳 荷李活道
文裕堂
理文軒
聚文堂
英華書庄
寶雲樓

潘蘭史集

潘蘭史所著詩文詞游記全稿總名說劍堂集共十四編每
裝六大本取價一元在華字報館三樓發售

廣智錄

乙巳年六月初一日
香港華字日報附錄

戊子秋余在外洋得賴虛舟山人（學海）寄詩有句云才
若可施隨地可地球何處不蒼生爲慨然久之山人爲隱淪
者習高介通儒乃蒙文字先施結契于四萬里外慰聲交至
感入肺腸迨余東歸竟未一踐龍山訪戴之約卽仲選駕部

了大人也是進一步三點頭聞者大噱

任俠小說紅茶花

是書乃法人朱保高比著寫一美婦在戲院被人毒害俠士

我當袒護觀汝今日之行亦徒勞作僞耳汝以爲利菴尼先生肯受賄禮乎昨日之辱以勢位計斷難報復惟只可於汝父子乘車過市時指告途人曰此兩人之家業皆我所賜者也而已馬蘇侯只嗤之以鼻曰年不相富交情何在巫曰昨日我父曾向彼求婚忽聞身後厲聲曰我峻拒之三人皆失驚回顧見老利豔尼在數步之外其後則陳路尼隨之利曰我實不准成此婚事亦不信我女不待我命可成婚配顧女曰今早應我者是何事何以又在此與巫禮士見面也女欲有言利厲聲曰勿多言可速回家女不敢違命只將淚眼向巫禮士一瞬以示承訣乃轉身行利又謂巫曰我望君以後不必苦纏我女引人逆父是爲不義且此後我與汝兩家交情斷絕矣巫再欲有言利佯怒捉其臂強曳之行口中言曰卽歸家勿多言至林外低聲言曰癡男兒欲敗我謀耶可與汝父衣士哥和伯遠離此地勿多問言已返身復入林內對馬蘇

之體不須最用○山何醫士所著天然
 健體一書訂改其爲電學最善之本
 詳言天然之法能醫百病又述電氣從
 何發見並有握要良言示老少男女以
 康強延壽之方此書附有證書取閱者
 漢將文氏價目辦亦書內欲寄送不索分
 文○山何醫士靴襪力是電帶能治腦
 筋腎肝膀胱等病腹痛食滯大便秘結
 小便虛急有骨酸痛風濕四肢麻木脚
 氣症失陰陽元力遺精風癱未老先衰
 及各種婦科頭痛白帶腎痛常起風寒
 胎前產後小產血山崩子宮虛弱經
 經後腹痛月經不調過勞酒色過度洋
 癰癰癰等患甚而險怪癰症藥石無靈
 者電帶亦可奏效

山何電氣公司主人鑒 逕復者前接
 寄下此函力是電帶一具

證 書

疑憂氣轉徘徊過鄴墟若海雪堂故址兩律云挂劍橫琴
已陳尙餘塵土共千春試援綠綺彈三峽猶靑楓動四隣
蠻峒有天容爾傲中原無地著君身相思棄主猶存否我亦
人間失意人滿目蒼烟宿草漫悵吟何處倚闌干琴無知己
生何託士不逢時死更難詩麗爭傳鸚鵡賦臧克真留得鳳凰
丹想當環列圖書日畫錦同將一例看馬嵬驛題壁三律二
纔出延秋第幾程霓裳忽變斷腸聲登曾海上仙相詔其空
軍前馬不行天子尙難消黜美人應悔卜他生國殤亦有
睢陽妾可切君王掩面情豎鼓聲高羯鼓降羅衣纓後羽衣
荒宗陵自較椒房重離恨何如蜀道長新鬼尙繁青海骨
駝方發祇山香馬前一死猶關福多少妃娥入洛陽古驛
陽駐客鐙玉環深感鈿步諺六官粉黛當年怨萬丈冰山此
地鉛華竟美人原可命從來外戚不宜驕君王早悟千秋
豈待行過萬里橋此三律不愧詩史

盧丹先生博綜羣籍著書滿家而留心域外大勢又不僅

啟者昨廿二日本港報紙有羊城拘拿假冒洋商走私一案至令港客皆為狐疑緣萬益洋行係英商馬厘輝開設在差城十八甫歷有年所專辦進出口貨僱備瑞雲翁為買辦辦理買賣生意等事前日有土酒十餘担經報關准准與出口忽有無知數人自稱酒行福志堂乞索厘金小行思洋商等厘勒而不與因此強為扣留旋經買辦即行電到香港弟等請狀師士的蕭士行文羊城英國領事照會大憲實屬該國

侯曰僕適遇集辯父子云奉公爺差四處尋覓侯爺立即返府有要事
今幸覩面敬以相告又回顧陳曰我輩可以行矣馬止之曰我承父命
往調君居何以又命人尋我殊不可解利陀異曰往僕家乎馬曰然特
往告悔昨日之罪遂將適對馬利安之言清清明朗再述一回並言願
以法郎十萬爲壽利聞言不怒亦不喜只躬身正色答曰尙容恭酌馬
又殷勤安慰戰語乃轉身荷鎗而行陳謂利曰觀馬蘇侯今日之言我
輩錯怪彼等矣利愕然曰汝真愚也以爲贈此巨欸是爲我耶不過我
女之顏色動彼羨慕之念欲以此巨欸博其歡心而已陳切齒磨拳曰
僕魂與身皆屬君如有命雖湯火不辭利曰時到自當拜勞言已兩人
由小徑而去馬蘇侯見利後反身回府於路上心裏讀曰艷麗聰慧萃
於一人身上真世間難得之尤物也忽而俯首含羞忽而挺身明辯曰
觀其向巫禮士秋波一瞬便含着無限柔情媚語難怪彼愛之如是之

以此帶專治身體弱風濕骨痛癱瘓
 頭暈等症凡於歐美日本馳名屢經試
 驗等由本堂覓具貴公司製造精
 巧於衛生療病之法悉用果有效驗現
 需購買八具即乞照數寄下該值奉
 富照繳專此佈復並頌日祺
 兩廣總督部堂岑 慶

錄所未備尚有讀史解頤八卷述異志八卷讀書小見二卷
西游漫解四卷均藏仲運家余客歐西曾集女史二十六
爲琴會先生有詩紀其事云廿六妖嬈翻舞袖倚聲齊踏
鵲天則此會可以傳矣

雅

噓

南亭雜錄

諄師

從前督撫凡曾爲統兵大臣者則稱某帥今一律稱某帥
其中承起家佐雜時論輕之乃亦令人奉以老師之稱屬
不敢違也近中丞忽患目疾紅腫如桃屬員咸曰而今而
可稱帥帥中丞聞而甚怒然亦無如何也

跋官

某太守跋一足嘗以孟皮自況亦可想見其狂妄矣一日

敬告 仕商照常交易如蒙 賜顧定必妥當斷無負
君美意也再者弟簿有家資久爲本港 仕商所深悉而
萬益洋行時係英一千九百零四年四月經在羊城領事
署海大關注册前用葉達初翁爲買辦自去年七月將前
辦開除轉請簡瑞雲翁充官亦經在領事及粵關兩處聲
查仟九佰零伍年 六月 廿八號
英商萬益洋行馬蘭輝佈告

啟者本號專辦美國域打留聲機器十寸七寸廣東調外
國唱碟正金絲熊胆英國夾必袋價極相宜倘蒙 光顧
移 玉至永樂街一百零二號門牌本號面議是荷
乙巳年 三月十八日 三旦寫 經務啟

留聲機器發售

9

止如欲 光顧祈請 貴臨
偶附絨來誦寫明姓氏里居爲要
(領函取新書請聲明得閱此報)
光緒卅一年 元月 廿九日
香港中環皇后大道大鐘樓斜對門門
牌卅四號角頭二樓山角電氣公司啟

倘服諸家之
丸藥不愈者
庶和堂創製
白濁各症
謹不妨一試

本堂（號上十一）點鐘開門遲來不候 舖在香港上環大

藥 此藥氣味甘和不寒不燥不論男女老幼皆可服之
能解遠年近日毒入筋骨花柳諸症無病服之可保
不論男女婦傳染花柳瀝股精五疳疔瘡等症服之切
且無辛苦渴陰之虞又能開胃滋潤之功一服見效

104

願者弟由美回華登輪
 遷往德輔道中門牌第一
 百零五號二樓專用西法
 鑲牙 貴客賜教請移玉
 步 士旦千

啟者李胡氏向在羊城博濟醫院受藥美國彰彰二條姑婦
醫師門下專習西法接生嬰兒工夫醫練四年深明妙術精
蒙嘉約輪醫生顧姑娘醫師同給證書准出濟世茲在本港
接生多年殷戶貧家多延往理無不穩妥皆蒙發賞若遇過
產難生者醫家器具定即檢齊携至可保大小無虞氏心本
欲濟人凡求接生請到開麟街第三十九號二樓

光緒廿七年 五月廿三日 李胡氏謹啟 活旦子

初學英語新書二種

第 奇
偵探小說黑珍珠案（每部壹角）

唐詩史所著詩文詞游記全稿總名說劍堂集共十四種每
裝大大本取價一元在華字報館三樓發售

乙巳年六月初一日

戊子秋余在外洋得賴虛舟山人（學海）寄詩有句云才
若可施隨地可地球何處不養生爲慨然久之山人爲體論

王俠小說紅茶花

往上海各埠日本各埠香港舊金山等處

本公司輪船往來各埠日期開行

本公司輪船往來各埠日期開行

本公司輪船往來各埠日期開行

本公司輪船往來各埠日期開行

大商船往來

本公司輪船往來各埠日期開行

本公司輪船往來各埠日期開行

本公司輪船往來各埠日期開行

本公司輪船往來各埠日期開行

往汕頭廈門淡水

本公司輪船往來各埠日期開行

本公司輪船往來各埠日期開行

本公司輪船往來各埠日期開行

本公司輪船往來各埠日期開行

源教美西



源教美西牙科大醫士 台鑒弟素...

先施公司

本公司同人等...

和豐洋行

本公司同人等...

本公司輪船往來各埠日期開行

本公司輪船往來各埠日期開行

本公司輪船往來各埠日期開行

本公司輪船往來各埠日期開行

本公司輪船往來各埠日期開行

本公司輪船往來各埠日期開行

本公司輪船往來各埠日期開行

本公司輪船往來各埠日期開行

本公司輪船往來各埠日期開行

香港華字日報行情

Table with 3 columns: Ship Name (船名), Origin (由), and Agent (代理). Lists various ships and their routes.

Table with 3 columns: Ship Name (船名), Origin (由), and Agent (代理). Continues the list of ships and routes.

Table with 3 columns: Ship Name (船名), Origin (由), and Agent (代理). Continues the list of ships and routes.

Table with 3 columns: Ship Name (船名), Origin (由), and Agent (代理). Continues the list of ships and routes.

Table with 3 columns: Ship Name (船名), Origin (由), and Agent (代理). Continues the list of ships and routes.

Table with 3 columns: Ship Name (船名), Origin (由), and Agent (代理). Continues the list of ships and routes.

Table with 3 columns: Ship Name (船名), Origin (由), and Agent (代理). Continues the list of ships and routes.

Table with 3 columns: Ship Name (船名), Origin (由), and Agent (代理). Continues the list of ships and routes.

Table with 3 columns: Ship Name (船名), Origin (由), and Agent (代理). Continues the list of ships and routes.

Table with 3 columns: Ship Name (船名), Origin (由), and Agent (代理). Continues the list of ships and routes.

Table with 3 columns: Ship Name (船名), Origin (由), and Agent (代理). Continues the list of ships and routes.

Table with 3 columns: Ship Name (船名), Origin (由), and Agent (代理). Continues the list of ships and routes.

Table with 3 columns: Ship Name (船名), Origin (由), and Agent (代理). Continues the list of ships and routes.

Table with 3 columns: Ship Name (船名), Origin (由), and Agent (代理). Continues the list of ships and routes.

Table with 3 columns: Ship Name (船名), Origin (由), and Agent (代理). Continues the list of ships and routes.